



波士頓華人佈道會  
BOSTON CHINESE EVANGELICAL CHURCH

# 傳承與承傳：代代相傳的教會

華埠國語堂主日崇拜

二零二四年三月二十四日

講員：陳德修牧師

宣召 - - - - -

祈禱 - - - - -

讀經 - - - - 詩篇 107 : 17 - 30 - - - -

講道 - - - 祂使狂風止息，波浪就平靜 - - -

祈禱 - - - - -

報告 - - - - -

# 講道大綱

講員：陳德修牧師

日期：3/24/2024

祂使狂風止息，波浪就平靜

詩篇 107：17-30

引言：在人生當中，有很多波浪，使我們陷入困境。有些人生的波浪好像海嘯一樣，是自己不能控制，遇上的時候，非常危險。但是有些波浪，或多或少，是來自自己的選擇，好像滑浪一樣，要接受它的危險成份。詩篇107也談到人生的波浪，這些波浪有些是環境帶來的，有些是自己帶來的，但在這些波浪當中，都可以因為神的恩典而得到拯救。

經文教訓：

1. 在人生的曠野漂流、尋找歸宿的人，可以得著神的拯救。（4-9）
2. 違背神的話語，藐視至高者的旨意，以致活在黑暗當中的人，可以得著神的拯救。（10-16）
3. 因為愚昧犯罪而遇到困境，甚至生出嚴重疾病的人，可以得著神的拯救。（17-22）
4. 工作含有高度危險的人，可以得著神的拯救。（23-31）

結論：

讓我們反省一下，我們在人生的困難中屬於以上哪一個場景呢？是迷路？是因違背神的話而被世界捆綁？是因自己的愚頑而自作自受？或者沒有犯錯，只是由於工作關係而遇上危險？無論如何，今天的經文重複的提醒我們「他們在苦難中哀求耶和華，祂從他們的禍患中搭救他們。」我們便因禍得福。跟著我們應該像第31節所說：「但願人因耶和華的慈愛，和他向人所行的奇事，都稱讚他。」

## 代禱事項（二零二四年三月二十四日至二零二四年三月三十日）

『我們要來感謝祂，用詩歌向祂歡呼。』

詩95:2

### 星期日（教會長期發展）

牛頓國語堂聘請傳道人的廣告已經在媒體登出，也收到一些回應，求主感動祂的工人應聘，又求主給聘牧小組智慧，在聖靈的帶領下尋得合適的人選牧養牛頓國語堂。

### 星期一（信徒個人需要）

求主將祂所愛的教會，時刻放在我們的心上。教我們不求自己的心意，將能彼此造就的恩賜在我們中間如火一般挑旺起來、亦賜給我們剛強、仁愛、謹守的心同作主工。願爾旨得成，在地若天。

### 星期二（堂會需要）

願神賜活力和屬靈的康健予華埠國語堂，讓他們行事為人積極，愛神愛人，為神的國與義勇往直前，展現生命的動力與盼望，成為眾人的祝福。

### 星期三（分齡事工與團契）

為牛頓國語堂週五團契代禱，求主帶領弟兄姊妹在主的真理中成長，並一同明白基督的愛。也為參加的慕道朋友禱告，願主的恩慈引導他們回轉歸向祂。

### 星期四（節期與季節性事工）

為了3月底的受難節與復活節代禱，求主帶領弟兄姊妹紀念主耶穌受死與復活。


### 星期五（外展與關顧）

請為教會中每月願意關懷探訪的弟兄姊妹禱告，求神顧念他們每次出隊的需要及所遇見的街坊禱告，求神使用他們每一個傾談，關心與禱告，叫街坊能感受到神的愛。

### 星期六（差傳與社會責任）

1. 為宣教士鄭國治牧師夫婦及其兒子鄭摩西牧師之佈道團隊，正計劃本年度於東南亞作巡迴佈道代禱。他們將於多個城市舉辦佈道會，培靈會，及研經講座，並教牧培訓。求主加力。
2. 請為蘇丹 (Sudan) 現時的內戰代禱，戰事已導致不少蘇丹地區出現人道危機，同時蘇丹政府已表示會封鎖蘇丹和查德 (Chad) 的邊界，這會造成救援物資不能到達嚴重缺乏資源的地方，求神憐憫無辜的百姓，止息戰火，讓停火協議能長久維持。

## 報告事項（二零二四年三月二十四日）

- 3月29日受苦節崇拜：**  
國、粵語聯合崇拜於晚上 7:30 在牛頓堂（218 Walnut Street, Newton）舉行，主題「你的受苦，我的回應」，敬請大家預留時間參加，記念主的受難。  
英文崇拜則將於晚上 7 時在華埠昆士小學禮堂(885 Washington Street, Boston)舉行。
- 教會網站：**我們正在計劃教會網站的重整，邀請大家的參與，提供意見與。請上網填寫這份問卷調查：  
<https://www.surveymonkey.com/r/BCECUXsurvey>  
填報問卷的截止日期為 4 月 1 日。如果您有任何問題，請聯絡執事會資訊科技執事（[bod.it@bcec](mailto:bod.it@bcec)）。  

- 洗禮將於 3 月 31 日在牛頓堂禮堂舉行**，英文部下午 1:30，中文部下午 3 時，請大家預留時間參加。  
以下是中文堂接受洗禮的弟兄姊妹，求主堅定他們的信心，做主的門徒。  
華埠粵語堂：黎全妹、伍素蓮、胡慧儀  
華埠國語堂：林承澤、黃開榮  
牛頓粵語堂：陳俊榮  
牛頓國語堂：王欣、王淑琪、張喬伊、毛時辛、李婧如  
**\*\*請接受洗禮的弟兄姊妹於下午 2:30 左右到達牛頓堂。\*\***
- 步上光明路暑期活動現已接受營友報名**，活動是為就讀 5-8 年級的學生而設，日期由 7 月 1 日開始至 8 月 2 日，截止報名日期為 5 月 3 日，想知道更多或報名，可瀏覽網頁  
[www.project-destiny.com/camper2024/](http://www.project-destiny.com/camper2024/)。同時我們亦徵求全時間及部分時間導師，想知道更多內容，請到  
<http://www.project-destiny.com/pd24staff/>，有興趣參加者（高中生/大學生/成人）可在連結內點擊“I am interested”。
- 彼得團契三月份月會將在 3 月 27 日星期三**，在牛頓堂副堂舉行，由 Pastor Barry 分享「7 個會毀掉你一生的謊言」。時間：晚上 6:30 至 9 時，報名參加晚餐者請於 3 月 26 日下午五時前 WhatsApp Bernie 弟兄或電郵至

	<a href="mailto:Bguen57@gmail.com">Bguen57@gmail.com</a> 。歡迎並鼓勵邀請未信主的弟兄朋友和新舊弟兄，一齊分享。
6.	<p>雅歌夫婦團契四月份月會將於 4 月 6 日星期六正午在華埠堂所物街 120 號的多功能室以實體形式舉行。</p> <p>月會主題是：藍光 Blue Ray 對眼和身體健康的影響。由眼科醫師周德彥弟兄主講。午餐：一家一餚 (potluck) 於正午十二時開始；月會：下午一時開始。雅歌夫婦團契熱切的期望弟兄姊妹預留時間踴躍參加！如欲報名參加月會請聯絡碧霞師母 (617-965-4377)。</p>
7.	<p>華埠暫託服務中心(Chinatown Respite Care - CRC)每月舉行一次聚會，讓「星星的孩子（自閉症兒童）」透過不同活動認識主耶穌，並容許他們的父母可從日常的勞碌照顧裡得到休息。下次聚會將會在 4 月 27 日下午 4 時至 8 時在所勿街 120 號舉行，現在仍需義工（無須有經驗），如有興趣參與或加入 CRC 的禱告網，請聯絡 <a href="mailto:chinatown.respite@gmail.com">chinatown.respite@gmail.com</a>。</p>
8.	<p>角聲使團將於 5 月 31 日至 6 月 2 日來到本會舉辦音樂佈道會及帶領主日敬拜，現階段需要招募數個接待他們留宿的家庭，並召集弟兄姊妹參與在聚會中獻唱的詩班，有意幫忙或查詢請聯絡趙冠豪傳道 <a href="mailto:benny.chiu@bcec.net">benny.chiu@bcec.net</a> 或蘇俊傑弟兄 (Timothy So) 703-856-5007/<a href="mailto:c.timothy.so@gmail.com">c.timothy.so@gmail.com</a>。</p>
9.	<p>2024 年粵語退修會將在 6 月 29 至 30 日（星期六、日）於 Stonehill College 舉行，主題為「靈命熱線」，由王一平牧師博士主講，現已開始接受報名，請點擊連結 <a href="https://www.bcec.net/CantoneseRetreat/">https://www.bcec.net/CantoneseRetreat/</a>，截止日期為 4 月 28 日。不能在網上報名的可以於崇拜後到迎新檯索取報名表，表格和營費的支票須在截止日期前遞交。</p>
10.	<p>請預留時間在 5 月 18 日早上參加環球 6 公里為水齊邁步，社會責任部誠邀你在世界宣明會的籌款活動中奔跑或步行 6 公里，為世界各地的貧瘠地區提供清潔用水！歡迎鼓勵家人、小組或朋友一同參與。報名資訊稍後公佈，查詢請聯絡梁思雋弟兄(<a href="mailto:srministry@bcec.net">srministry@bcec.net</a>)。</p>

11.	<b>牛頓堂預訂房間：</b> 若要預訂牛頓堂房間，請填寫房間申請表 <a href="https://tinyurl.com/newtonroomrequest">https://tinyurl.com/newtonroomrequest</a> ，如有任何諮詢，請透過電郵 <a href="mailto:newton.chinese.sec@bcec.net">newton.chinese.sec@bcec.net</a> 聯絡中文秘書。
12.	<b>聘請同工：</b> 行政及事工支援統籌(主要專注英文事工)，詳情請到本會網站 <a href="http://bcec.net/jobs">bcec.net/jobs</a> ( <a href="http://bcec.net/jobs">http://bcec.net/jobs</a> ) 查閱。

## 華埠粵語堂報告欄

1.	<p><b>華埠堂粵語線上祈禱會：</b>每一個月的第二及第四個星期二晚上 7:30 至 9 時在 Zoom 線上會議室舉行，為教會弟兄姊妹和事工禱告，下次舉行日期是 3 月 26 日，請預留時間，以禱告為教會守望，共同感恩和經歷神。</p> <p>Zoom 登入資料：  <a href="https://us02web.zoom.us/j/83170259686?pwd=ZDdwc0JxQkVqdEcvVnhGYjhOK0hTZz09">https://us02web.zoom.us/j/83170259686?pwd=ZDdwc0JxQkVqdEcvVnhGYjhOK0hTZz09</a> 或電話: 1 (929) 205-6099  Meeting ID: 831 7025 9686  Passcode: 120</p>
2.	<p><b>華埠堂粵語春季主日學</b>在每主日上午 9:30 至 10:30 以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 <a href="http://go.bcec.net/SSREG">go.bcec.net/SSREG</a> 或用 QR code）。</p> <p>以下是兩班主日學課程的簡介和登入資料：</p> <p><b>(1) 基礎課程：</b></p> <p>課題：一步一步學耶穌的教導（上）  導師：呂立地弟兄  實體上課地點：華埠堂所物街 120 號 319 室</p> <p>登入 Zoom 會議室上課：  <a href="https://us02web.zoom.us/j/89554969611?pwd=VTdydzBERklWdDMvMU9ZMUFDDeFNhUT09">https://us02web.zoom.us/j/89554969611?pwd=VTdydzBERklWdDMvMU9ZMUFDDeFNhUT09</a>  <b>Meeting ID: 895 5496 9611</b>  <b>Passcode: 202203</b></p> <p><b>(2) 進深課程：</b></p> <p>課題：聖經與生活問題研討  導師：余子明弟兄/阮竹林長老  實體上課地點：華埠堂所物街 120 號 321 室  登入 Zoom 會議室上課：</p>



	<a href="https://us02web.zoom.us/j/88353552864?pwd=a0YyQlBEVnhwa0ZRdnNEZyB6S1ByUT09">https://us02web.zoom.us/j/88353552864?pwd=a0YyQlBEVnhwa0ZRdnNEZyB6S1ByUT09</a> <b>Meeting ID: 883 5355 2864</b> <b>Passcode: 120</b>
3.	<b>兒童事工招募人手：</b> 隨著實體參與人數增加，華埠堂於星期日早上 9:15 至 10:30 在所物街 120 號的兒童事工急需人手，包括嬰兒照顧及兒童時間，以應付兒童數目的加增，每月輪值一至兩次，有意請電郵 <a href="mailto:winniewlam@yahoo.com">winniewlam@yahoo.com</a> 與林慧瑩姊妹聯絡。

<b>牛頓粵語堂報告欄</b>	
1.	若想收到每週崇拜的電子程序表，請透過電郵 <a href="mailto:newton.chinese.sec@bcec.net">newton.chinese.sec@bcec.net</a> 通知秘書，以便作出安排。
2.	<b>牛頓堂粵語春季主日學</b> 在每主日上午 11:00 至 12:00 以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 <a href="http://go.bcec.net/SSREG">go.bcec.net/SSREG</a> 或用 QR code）。 以下是主日學課程的簡介和登入資料： <b>課題：起初 — 失樂園與天國序幕</b> <b>導師：蔡珍妮姊妹</b> <b>實體上課地點：牛頓堂會議室</b> 登入 Zoom 會議室上課： <a href="https://us06web.zoom.us/j/86172592104?pwd=WmZGRWt0Vjdlb3ltS2xYNXROZGNDZz09">https://us06web.zoom.us/j/86172592104?pwd=WmZGRWt0Vjdlb3ltS2xYNXROZGNDZz09</a> <b>Meeting ID: 86172592104      Passcode: 218120</b>
3.	<b>兒童主日學 (CSS) 招募 2024 暑期教師助理：</b> 牛頓堂兒童主日學事工現正招募今年 7/7 至 8/25 的暑期助教。今年度的暑期課堂共八週，教師助理可按個人需要和時間分配去決定參與多少個星期的服事。暑期教師助理主要協助教師為學前班至 5 年級學生在大課堂和分班教室裡的活動及需要。CSS 誠意邀請弟兄姊妹在禱告中紀念兒童主日學的需要。若您想成為今年暑期教師助理或需查詢詳細資料，請與 CSS 委員會 ( <a href="mailto:cssnewtonbcec@gmail.com">cssnewtonbcec@gmail.com</a> ) 聯絡。 • 附言：教師助理必須是 Bcec 會友或友誼會友。



4.	由於我們正門外的區域正在進行維修，故請兒童和青少年使用教會的遊樂場進行休憩活動。並特別提醒大家，12歲以下的兒童戶外活動時必須有成人陪伴和監護，謝謝合作。
5.	牛頓粵語堂初信栽培系列之『生命之道』已開課，逢星期日 11 時至 12 時於 200 室舉行，歡迎初信或已信主卻尚未參加初信栽培的弟兄姊妹參加。
6.	牛頓粵語堂信仰探索班在每主日上午 11 時至下午 12 時於 204 室舉行，歡迎有意探索基督教信仰的朋友參加。
7.	位於牛頓堂地庫的廚房基本上已完工，尚需通過檢查才可使用，故請不要在廚房作任何煮食或留下用具，直至另行通知，查詢請聯絡教牧同工。



波士頓華人佈道的「使命宣言」『波士頓華人佈道會是一個篤信聖經，不屬於任何宗派的地區性教會，目的是藉著聖經和聖靈的引導，透過敬拜，造就信徒，用言語及行為去將耶穌基督為救主的信息，傳給大波士頓華人社區及世界各地來榮耀神。』

### 團契聚會

#### 粵語團契〔在華埠堂聚會〕：

迦勒團契 每月第一個星期四下午一時卅分（5月至11月）

婦女弟兄團契 每月第三個星期六上午十時正

路得團契（線上）第一、三週五晚上七時；（實體）第二、四週六早上九時半

以琳團契（夫婦）每月第一個星期六下午三時十五分

雅歌夫婦團契 每月第一個星期六正午十二時

約書亞一團（成人）每星期五下午八時正

約書亞二團（大學）每星期五下午七時卅分

#### 國語團契〔在華埠堂聚會〕〔查詢請電 617-642-4568 蘇耀煥牧師〕：

提摩太團契 每星期一上午十時

素菜團契（家庭、青年）每星期二上午九時卅分

庇哩亞團契（年長/中年）每星期四上午九時卅分 Merville House

保羅團契（家庭）每星期五下午七時卅分

以馬內利（大學/職青）每星期五下午七時卅分

中文青少年團契〔在華埠堂聚會〕每星期日下午二時

#### 粵語團契〔在牛頓堂聚會〕：

以諾活力精英團契（長者）每月第一主日上午十一時實體聚會  
並在每月第三主日下午三時於線上聚會

約書亞夫婦團契（夫婦）每月第三個星期六下午五時卅分

但以理團契（成人）每月第二、四個星期六下午五時正

彼得弟兄團契（中年）每月第四個星期三下午六時

#### 國語團契〔在牛頓堂聚會〕：

國語團契（家庭、大學、中學、兒童）每星期五晚七時卅分

小組每月聚會（家庭：仁愛、喜樂、和平、恩慈；青年夫婦/職青：AGAPE）

## 中文部教牧及行政同工聯絡資料 [www.bcec.net](http://www.bcec.net)

華埠堂辦公室地址：120 Shawmut Ave., Boston, MA 02118 教牧同工內線：617-426-5744

辦公室電話：617-426-5711

Fax: 617-426-0315

內線

主任牧師	陳德修	Daniel Chan	Daniel.chan@bcec.net	215
助理牧師	鄺偉傑	Kenneth Kwong	Kenneth.kwong@bcec.net	223
助理牧師	蘇耀煥	Andy Su	Andy.su@bcec.net	226
牧師助理	嚴錦慧	Venus Yim	Venus.yim@bcec.net	229
牧師助理	趙冠豪	Benny Chiu	Benny.chiu@bcec.net	
榮休牧師	陳卓明	Steven Chin	pastrsteve@gmail.com	
地方運用幹事	陳卓耀	Dennis Chin	Dennis.chin@bcec.net	255
辦公室行政主任	譚邱美華	Helena Fong	Helena.fong@bcec.net	224
華埠中文堂秘書		Connie Ho	Connie.ho@bcec.net	210

牛頓堂：218 Walnut Street, Newton, MA 02460 • 617-243-0100 Fax: 617-243-0900

助理牧師 林仲民 Barry Lam Barry.lam@bcec.net 205